

# نشرة أخبار المقاطعة الرابعة

## نشرة أخبار حيّكم



هذا هو الإصدار الأول من نشرة الحي، بنسخ لكل مقاطعة في مجلس المدينة. سيتم إرسالها عبر البريد إلى كل منزل في ديترويت أربع مرات في السنة. ستجد تحديثات بشأن خدمات المدينة، من تحسينات مواقف السيارات إلى إعادة تطوير الحي، فضلاً عن المعلومات عن الفرص عبر برامج مثل Detroit at Work، المركز المهني الشامل الخاص بالمدينة، و Detroit Promise، الذي يمنح تعليمًا مجانيًا في الكليات لخريجي مدارس ديترويت الثانوية. كما تشمل على صفحة بيانات سهلة الاستخدام للتواصل مع ضباط الشرطة ومسؤولي المدينة المعنيين بمدينتك. نتمنى أن تستمتعوا بها. أرسلوا إلينا أفكاركم بشأن النشرة عبر البريد الإلكتروني على العنوان [newsletter@detroitmi.gov](mailto:newsletter@detroitmi.gov).

## فريق ديترويت بيستونز يطور أكثر من 60 ملعبًا لكرة السلة في جميع أنحاء المدينة



عرضت مدينة ديترويت وفريق ديترويت بيستونز أول ملعب كرة السلة الـ 60 التي يقوم فريق الرابطة الوطنية لكرة السلة NBA بتجديدها في جميع أنحاء المدينة، مما يوفر للسكان ساحات لعب ووسائل راحة جديدة، إلى جانب علامات الساحة التي أعيد طلاؤها.

الساحات الثمانية التي تم تجديدها هي الجزء الأول من التزام فريق بيستونز بمبلغ 2.5 مليون دولار لتحسين ملاعب كرة السلة في المنتزهات في كل منطقة في مجلس مدينة على مدار ست سنوات.

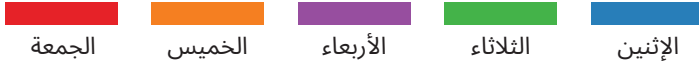
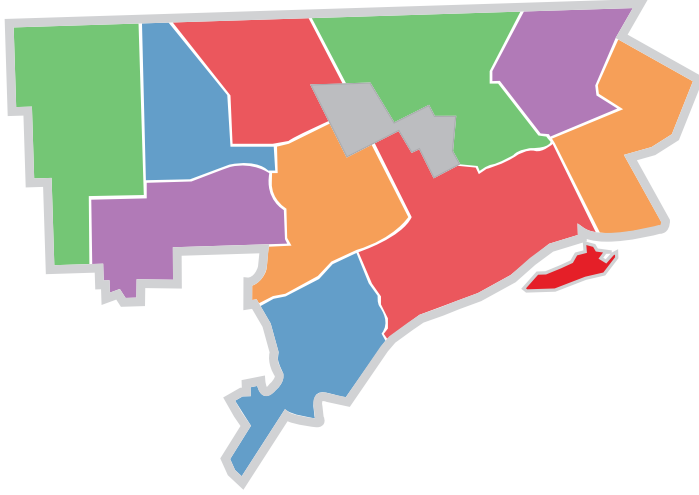
### ملاعب تم تجديدها في عام 2018

Optimist-Stout Park, 13630 Stout  
Dequindre-Grixdale Park, 18551 Dequindre  
Algonquin-Goethe Park, 3030 Algonquin  
Bennett Park, 444 Smith  
Littlefield Park, 12416 Indiana  
Rouge Park, 21800 Joy

بحلول أوائل عام 2019، سيتم تجديد 18 ملعب آخر في 10 منتزهات تشمل لاسكي، بالمر، كيلي و أوهرير. سيتم تجديد الملاعب الـ 34 المتبقية في السنوات الأربع الأخيرة.

## اشترك لتصلك تنبيهات بأيام جمع القمامة والنفايات السائبة

### أيام جمع النفايات السائبة من الأحياء



يمكنك الآن تلقي رسائل نصية تذكيرية بالتاريخ القادم لجمع القمامة أو النفايات السائبة أو نفايات الباحات. فقط أرسل عنوانك في رسالة نصية إلى الرقم 313-800-7905.

يتم جمع النفايات المنزلية السائبة كل أسبوعين طوال السنة. يتم جمع نفايات الباحات كل أسبوعين من أبريل حتى الأسبوع الثاني من ديسمبر..

لديك أسئلة؟

- التخلص المتقدم من النفايات، 844-233-8764.
- قسم المخلفات الصلبة في إدارة الأشغال العامة (DPW): 313-876-0049

### جمع النفايات السائبة

- الأغراض الصغيرة مثل الملابس، والدُمى، والمصاييح يجب وضعها في أكياس أو صناديق بلاستيكية.
- يجب لف السجاجيد في حزم لا يزيد طولها عن 4 أقدام وربطها.
- يقتصر الحد المسموح للمنازل على ياردة مكعبة واحدة، أي ما يقارب حجم أريكة أو موقد أو ثلاجة.
- يجب جمع مخلفات البناء على نحو منفصل ومقابل رسوم. اتصل بالرقم 313-876-0049 لتحديد موعد لجمعها.

### نفايات الباحات

- قصاصات العشب، والأوراق، والشجيرات والأغصان يجب وضعها في أكياس مخصصة لنفايات الباحات قابلة للتحلل حيويًا ورقية أو بلاستيكية، أو حاويات معدنية مكتوب عليها "نفايات الباحات فقط". حدّ الوزن هو 60 رطلاً.
- يجب ربط الشجيرات ذات القطر الأكبر من بوصتين ووضعها على الرصيف. يجب ألا تكون الحزم أطول من 4 أقدام أو تزن أكثر من 60 رطلاً.



### التواصل مع مجلس المدينة

## تطبيق تحسين ديترويت (IMPROVE DETROIT APP)

بدايةً من أضواء الشوارع المعطلة وحتى الحفر في الطريق، فإن الإبلاغ عن المشكلات في حيّك أمسى أسهل من أي وقتٍ مضى عبر تطبيق تحسين ديترويت (Improve Detroit App). يتيح التطبيق للمستخدمين تحميل صور عن المشكلة، وتوفير الموقع والحصول على تحديثات حول متى سيتم حلّ المشكلة. قم بتنزيل تطبيق تحسين ديترويت (Improve Detroit App) من متجر التطبيقات (App Store) أو (Google Play). يمكن كذلك الإبلاغ عن المشكلات عبر الإنترنت على الرابط [www.detroitmi.gov/How-Do-I/Mobile-Apps/ImproveDetroit](http://www.detroitmi.gov/How-Do-I/Mobile-Apps/ImproveDetroit)





## المتنزهات المُجَدَّدة تضيف إلى جودة الحياة في الحي

- تشتمل تحسينات المتنزهين في المقاطعة الرابعة على:
- بريور (Brewer)، 12450 Hayes مسارات مشي جديدة، وإصلاحات الأرصفة، ومنطقة اللعب، وتلال اللعب، وملعب كرة سلة للصغار، ولوح لعب، وسقيفة نزهات صغيرة، وأشجار، وحجارة.
  - أوبراين (O'Brien)، 11938 E. McNichols: مسار مشي جديد، وإصلاحات الأرصفة، ومنطقة اللعب، وملعب كرة سلة للصغار، وأسوار، وأشجار، وحجارة.

## سيتم تحديث متنزهات المقاطعة الرابعة بالحجارة هذا العام



بدأت المدينة استبدال الأسوار المكسورة في 99 متنزهًا في أنحاء المدينة بالأحجار هذا العام. في المقاطعة الرابعة، المتنزهات هي:

- Alfred Brush Ford • Algonquin-Goethe • Balduck • Brookins • Castador • Chandler • Glenfield-Lannett • Lakewood East • Mariners • Roseberry-Promenade • Sasser • Troester-Hayes

## خفف ضغط المبلغ الإجمالي لمدفوعات ضريبة العقارات



بدءًا من فبراير 2019، سيتمكن مالكو العقارات السكنية من عمل إيداعات مرنة حول ضرائبهم العقارية السنوية. سيسمح برنامج مدخرات الضريبة العقارية للمالكين بادخار المال لأجل ضرائبهم في 2019. يمكن عمل الإيداعات شهريًا، أو نصف شهري، أو أسبوعيًا، أو يوميًا باستخدام كشك DivDat، أو عبر تطبيق DivDat للهواتف الذكية. تقبل أكشاك DivDat

حاليًا المدفوعات لشركة DTE، وفواتير الماء والصرف الصحي، والضريبة العقارية، وهي موجودة في الأحياء في جميع أنحاء مترو ديترويت. تفضلوا بزيارة [www.codkiosk.com](http://www.codkiosk.com) لتحديد موقع الأكشاك الأقرب إليك. ابحث عن المزيد من التفاصيل في فاتورة ضريبة ديسمبر.

## أين يمكنني الدفع؟

يمكن العثور على أكشاك DivDat في المواقع التالية:

- مركز بلدية كولمان أ. يونغ (Coleman A. Young Municipal Center)
- مراكز خدمة عملاء إدارة المياه والصرف الصحي في ديترويت (Detroit Water and Sewerage Department)
- مركز نشاطات نورثويست (Northwest Activities Center)
- الصيدليات والبقالات والمتاجر في أنحاء المدينة

## الأرصفة المكسورة: من المسؤول عنها؟

يتحمل مالكو العقارات مسؤولية إصلاح الأرصفة أمام منازلهم. قد تُصلح المدينة الرصيف دون أي تكلفة لأجل مالك العقار إذا تضرر الرصيف من جذور الأشجار الموجودة على جانب المدينة من الرصيف. للمزيد من المعلومات أو للإبلاغ عن رصيف متضرر، اتصل بإدارة الأشغال العامة (Department of Public Works) على الرقم 313-224-3949 أو أرسل بريدًا إلكترونيًا إلى [sidewalkcomplaints@detroitmi.gov](mailto:sidewalkcomplaints@detroitmi.gov).



## التحسينات في الحي

# السكان يساعدون في توجيه الخطط المستقبلية لحي جيفرسون تشالمرز

## صندوق التمويل الإستراتيجي للحي يعمل على تقديم تحسينات ومنتزهات.



يجتمع مجتمع جيفرسون تشالمرز خلف خطة عمل هيكلية لبث الروح من جديد لتحقيق تنمية عمرانية جديدة متعددة النفع، وتوسيع المنتزهات والمساحات الخضراء، وتحسين مظهر الشوارع لجزء تاريخي من المدينة.

جار جديد يأتي إلى الحي

لقد جلبت إعادة التطوير بالفعل أول مطعم جديد متكامل الخدمات في الحي منذ عقود، وهو مطعم Caribbean eatery Norma G's، الذي يقع في 14628 E. Jefferson.

شارك!

لمزيد من المعلومات أو للمشاركة أو حضور اجتماعات التخطيط، تفضل بزيارة [www.detroitmi.gov/JeffersonChalmers](http://www.detroitmi.gov/JeffersonChalmers) أو اتصل بالرقم 313-224-5594. لمعرفة المزيد عن تخطيط المشروعات في أنحاء المدينة، تفضل بزيارة [www.detroitmi.gov/NeighborhoodPlans](http://www.detroitmi.gov/NeighborhoodPlans).

## فرص عمل وتعليم فني متوفرة في Breithaupt و Randolph

أعيد افتتاح مركز برايتوبت الفني المهني (Breithaupt Career Technical Center) ومركز راندولف الفني المهني (Randolph Career Technical Center)، مع إجراء كلتا المدرستين تجديدات موسعة ستساعد في إحياء التعليم الفني المهني في ديترويت. الهدف هو تقديم مسارات تدريب عملي ومسارات مهنية في مجالات تشتمل على الإنشاءات وفنون الطهي، والتجربة والضيافة، وصيانة السيارات والميكانيكا الإلكترونية واللحام. يستطيع الطلاب المهتمون الحصول على المزيد من المعلومات على [www.detroitk12.org/CTE](http://www.detroitk12.org/CTE) أو بالتحدث مع استشاري المدرسة المعني بك. يستطيع الراشدون العثور على المزيد من المعلومات على [www.detroitatwork.com](http://www.detroitatwork.com) أو بالاتصال بالرقم 313-962-WORK.



## تتولى المدينة فحص وإصلاح أحواض التجميع

تُحرز إدارة المياه والصرف الصحي في ديترويت (Detroit Water and Sewerage Department) تقدماً كبيراً في تقليل غرق الشوارع والمشكلات الأخرى الناتجة عن أحواض التجميع المسدودة. استثمرت إدارة المياه والصرف الصحي في ديترويت (DWSD) أكثر من 4 ملايين دولار في ثماني شاحنات تنظيف مجار جديدة، وفي توظيف عاملين وتدريبهم للعمل عليها. أبلغ عن المياه الراكدة باستخدام تطبيق تحسين ديترويت (Improve Detroit App) للهواتف الذكية أو اتصل بالرقم 313-267-8000.



30,000

حوض تجميع سيتم إصلاحها خلال ثلاث سنوات

12,000

حوض تجميع تم إصلاحها منذ أبريل 2017

## يقدم برنامج DETROIT PROMISE تعليمًا مجانيًا لخريجي المدارس الثانوية

يحظى كل خريج مدرسة ثانوية في ديترويت - سواء  
أكانت عامة، أو خاصة أو عامة اختيارية - بمسار  
تعليمي مجاني نحو التعليم العالي ضمن برنامج  
Detroit Promise. في هذا الخريف، سيلتحق 652  
طالبًا من ديترويت بكليات مدة دراستها عامان وأربعة  
أعوام عبر برنامج Detroit Promise. للاطلاع على  
المتطلبات والتفاصيل الأخرى عن كيفية التأهل  
لبرنامج Detroit Promise، تفضل بزيارة  
[www.detroitpromise.com](http://www.detroitpromise.com)

# 652

عدد خريجي ديترويت  
الذين سيلتحقون  
بالتعليم العالي مجانًا



أعلاه: جوناثان لاند، طالب ضمن برنامج Detroit Promise يدرس  
في كلية أوكلاند المجتمعية (Oakland Community College)  
بالمجان



## ديترويت تزيل الأشجار الخطيرة

جدول مواعيد إزالة الأشجار في  
2018-2019

المقاطعة الأولى: نوفمبر  
المقاطعة الثانية: ديسمبر  
المقاطعة الثالثة: يناير  
المقاطعة الرابعة: فبراير  
المقاطعة الخامسة: مارس  
المقاطعة السادسة: أبريل  
المقاطعة السابعة: مايو

## يوفر DETROIT AT WORK فرص التدريب والعمل

يتم كل يوم نشر 5,000 وظيفة و130 فرصة تدريب في  
Detroit at Work، مورد المدينة الشامل لأجل الذين  
يسعون وراء التوظيف وتحسين سيرتهم المهنية. قم  
بالترشيح على [www.detroitatwork.com](http://www.detroitatwork.com) ثم تفضل  
بزيارة أحد المواقع الشاملة:

- Northwest Activities Center,  
18100 Meyers.
- Samaritan Center, 5555 Conner.
- SER Metro, 9301 Michigan Ave.

## فرص التدريب

تدريب متقدم لمنصب موظف مركز  
اتصالات عبر معهد تدريب الصناعات  
الناشئة (Emerging Industries  
Training Institute).



التدريب على إزالة التلف من خلال مركز  
تدريب ديترويت  
(Detroit Training Center).



تدريب لمنصب مساعدة تمرريض معتمدة  
عبر أكاديمية التمريض المتميز  
(Excelling Nursing Academy).



تدريب دعم الكمبيوتر المكتبي عبر مركز  
شبكات الكمبيوتر  
(Computer Networking Center).



[www.detroitatwork.com](http://www.detroitatwork.com)

### هل أنت مؤهل للإعفاء من الضريبة العقارية بسبب انخفاض الدخل؟

- أنت مؤهل للتقدم للحصول على إعفاء كامل أو جزئي من دفع الضرائب العقارية في الحالات التالية:
- لا تتجاوز قيمة منزلك الخاضعة للضريبة 95,000 دولار.
  - إذا امتلكت منزلك بدءاً من 31 ديسمبر، 2017.
  - إذا استوفيت قيود الدخل أدناه.

الموعد النهائي لتقديم السكان ذوي الدخل المنخفض لطلباتهم المكتملة هو 10 ديسمبر. لمعرفة المزيد عن برنامج ديترويت لمساعدة مالكي العقارات في الضريبة العقارية (Detroit's Homeowners Property Tax Assistance Program)، اتصل بالرقم 313-628-0723 أو 313-224-3035، أو تفضل بزيارة الغرفة 804 في مركز بلدية كولمان أ. يونغ (Coleman Young Municipal Center). تتوفر طلبات التقديم على [www.detroitmi.gov/How-Do-I/Appeal/Property-Assessment-Forms](http://www.detroitmi.gov/How-Do-I/Appeal/Property-Assessment-Forms)

الحد الأقصى للدخل للإعفاء الجزئي	الحد الأقصى للدخل للإعفاء الكلي	الافراد في الإعفاء الضريبي للأسرة
\$19,160	\$16,600	1
\$22,450	\$19,950	2
\$24,600	\$22,100	3
\$28,100	\$25,600	4
\$31,280	\$28,780	5
\$35,460	\$32,960	6
\$39,640	\$37,140	7
\$43,820	\$41,320	8

### ساعات عمل مكتب Detroit Land Bank

هل تتطلع إلى شراء منزل عبر مزادات بنك الأراضي أو شراء قطعة الأرض الشاغرة المجاورة لك؟ يمكنك مقابلة موظفي بنك الأراضي من 5 إلى 7 مساءً كل ثالث خميس من الشهر في مركز ساماريتان (Samaritan Center)، 5555 Conner. للمزيد من المعلومات، اتصل بالرقم 1-844-BUY-DLBA أو تفضل بزيارة [www.buildingdetroit.org](http://www.buildingdetroit.org)



### MotorCity Match يجلب أعمالاً جديدة إلى ديترويت

هل تتطلع إلى بدء أعمالك التجارية في ديترويت؟ يجمع Motor City Match رواد الأعمال الذين يرغبون في إنشاء أعمالهم الخاصة في ديترويت بمالكي المحال المتاحة. كما يوفر القروض، والمنح والمساعدة الفنية. تاريخ التقديمات للجولة التالية من الجوائز هو 1 يناير، 2019. يتم تقديم الجوائز بتاريخ 31 مارس، 2019. للمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة [www.motorcitymatch.com](http://www.motorcitymatch.com) أو اتصل بالرقم 844-338-4626

### الموعد النهائي لـ Motor City Re-Store: 4 يناير

توفر مسابقة Motor City Re-Store منحًا تنافسية مخصصة لمالكي المباني التجارية لتحسين واجهات متاجرهم. يمنح البرنامج جائزة تصل إلى 500,000 دولار من المنح كل ربع سنة. يُفتح باب التقدم للمنح في 30 نوفمبر. الموعد النهائي 4 يناير، 2019. للمزيد من المعلومات، اتصل على 844-749-8359 أو تفضل بزيارة [www.motorcityre-store.com](http://www.motorcityre-store.com)

### مسؤول تواصل الأعمال التجارية في مقاطعتك

في المقاطعة الرابعة، مسؤول تواصل الأعمال التجارية هو: مارتن بيفينجز. وظيفته هي مساعدة أصحاب الأعمال التجارية على:

- التعامل مع العمليات مثل التفتيش والتراخيص
- توصيل رواد الأعمال برأس المال، والمواهب المطلوبة والموارد الأخرى لتنمية الأعمال
- تحسين بيئة الأعمال في أحياء ديترويت

تواصل مع مارتن بيفينجز على الرقم 313-510-5288، أو عبر البريد الإلكتروني على العنوان [mbivings@degc.org](mailto:mbivings@degc.org).



## المقاطعة الرابعة: أرقام يجب عليك معرفتها

ليني أزار، مدير المقاطعة  
313-236-3518  
azarl@detroitmi.gov



أندريه سبيفي، عضو مجلس المقاطعة الرابعة  
313-224-4841  
CouncilmanSpivey@detroitmi.gov



مارتل بيفينجز، مسؤول تواصل الأعمال  
التجارية  
313-510-5288  
mbivings@degc.org

دونني رايت  
مفتش إدارة الإنشاءات وهندسة السلامة  
والبيئية (BSEED) بالمقاطعة الرابعة  
313-815-5542  
WrightDo@detroitmi.gov



بريندا جونز، رئيس مجلس المدينة  
عضو المجلس العام  
313-224-1245  
bjones\_mb@detroitmi.gov

جين آيرز، عضو المجلس العام  
313-224-4248  
councilmemberayers@detroitmi.gov

تقع مكاتب جميع أعضاء المجلس في العنوان: 2 Woodward Avenue, Suite 1340. Detroit, MI 48226

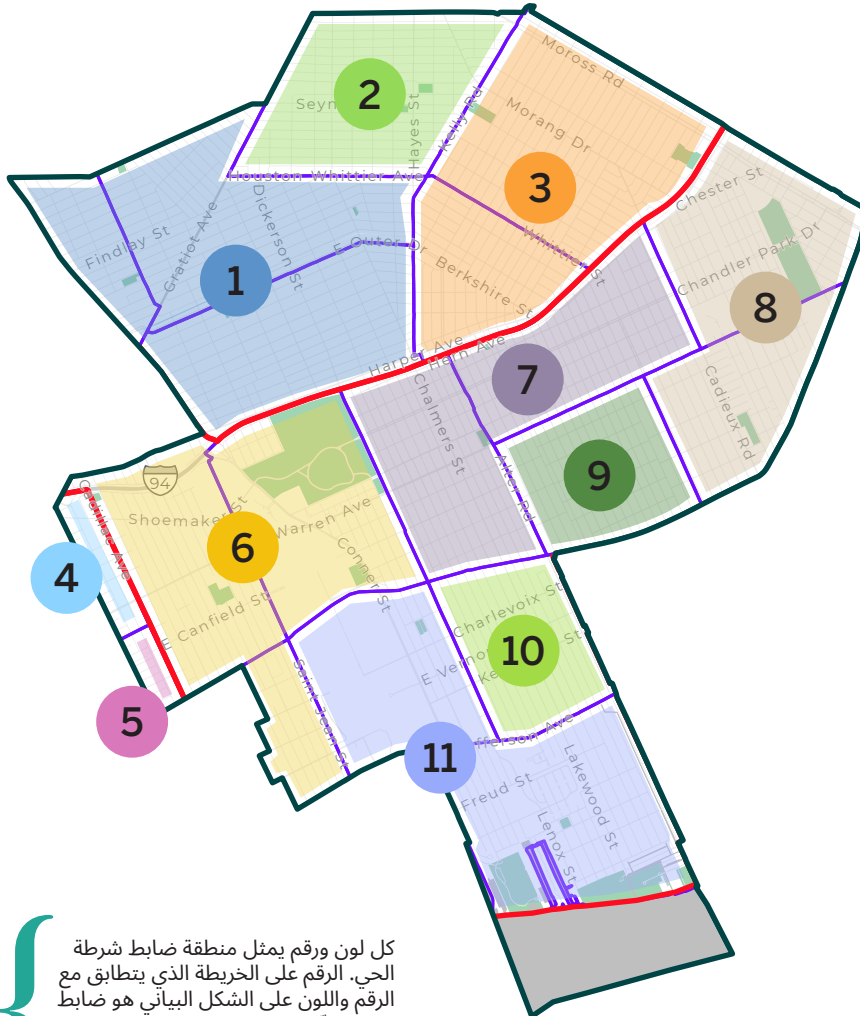
## ضباط شرطة الحي

### نقاط شرطة الأحياء

نقطة الشرطة الخامسة، 3500 Conner Avenue  
313-596-5500

نقطة الشرطة السابعة، 3501 Chene Street  
313-596-5700

نقطة الشرطة التاسعة، 11187 Gratiot Avenue  
313-596-5900



1. الضابط رونالدو تيرنر  
313-590-0484

2. الضابط أوبري واد  
313-618-0785

3. الضابط أنتوني جاكسون  
313-720-8088

4. الضابط تانيا آندينج-ستريبلينج  
313-618-0767

5. الضابط جوزيف كوربيت  
313-643-0699

6. الضابط أودري كيرتس  
313-600-5595

7. الضابط ديورا جاينز  
313-643-0202

8. الضابط هيرمان كينج  
313-643-0689

9. الضابط إريك سكوت  
313-590-9332

10. الضابط إريك سكوت  
313-590-9332

11. الضابط كارين ماكسي  
313-319-2990

كل لون ورقم يمثل منطقة ضابط شرطة الحي. الرقم على الخريطة الذي يتطابق مع الرقم واللون على الشكل البياني هو ضابط شرطة حيّك. تشير الخطوط الحمراء إلى الحدود الإدارية لنقاط الشرطة.

2 Woodward Avenue  
Detroit, MI 48226



المقاطعة الرابعة

## نشرة أخبار حيّكم

تحديثات بشأن خدمات  
المدينة والفرص في حيّكم  
السكني

## أجرة أسهل، وزيادة الخدمات في إدارة النقل في ديترويت



THE NEIGHBORHOODS

1791  
THE SPIRIT OF DETROIT

واكب القصص من مدينة  
ديترويت عبر الإنترنت على  
[theneighborhoods.org](http://theneighborhoods.org)  
وعلى قناة الكابل التلفزيونية  
(القناة 21) للمشتركين في  
خدمة Comcast.

### خطوط ConnectTen

أرقام الخطوط القديمة

أرقام الخطوط الجديدة

Vernor 49	Vernor 1
Michigan 37	Michigan 2
Grand River 21	Grand River 3
Woodward 53	Woodward 4
Van Dyke/Lafayette 48	Van Dyke/Lafayette 5
Gratiot 34	Gratiot 6
Seven Mile 45	Seven Mile 7
Crosstown 14	Warren 8 (اسم جديد أيضًا)
Jefferson 25	Jefferson 9
Greenfield 22	Greenfield 10

سيكون التنقل عبر حافلة إدارة النقل في ديترويت (DDOT) أسهل عن طريق زيادة الخدمة لتكون على مدار الساعة طوال الأسبوع على أكثر من 10 مسارات حافلات انشغالا بجانب نظام أجرة جديد مبسط للركاب. ستعمل مسارات ConnectTen بواقع حافلات تصل كل 15 دقيقة من 6 إلى 9 صباحًا، ومن 3 إلى 6 مساءً خلال أيام الأسبوع، فضلًا عن الواي فاي المجاني.



## الترجمات متاحة

للحصول على نسخ مترجمة  
من هذه النشرة، تفضل بزيارة  
[www.detroitmi.gov/  
neighborhoodnewsletter](http://www.detroitmi.gov/neighborhoodnewsletter).

## جدول متابعة أعمال الهدم

أترغب في معرفة التوقيت الذي ستهدم فيه المباني التالفة بالقرب منك؟ أرسل رسالة نصية بالعنوان الذي يهمك إلى 313-254-3366، وستتلقى رسالة نصية مُدرجًا فيها العناوين الموجودة في محيط الـ 500 قدم المزمع هدمها وتاريخ الهدم التقريبي. يمكنك أيضًا التحقق من خريطة جدول متابعة الهدم التي تظهر المباني التي تحدد موعد هدمها. تحقق من الخريطة على [www.detroitmi.gov/demolition](http://www.detroitmi.gov/demolition)

